Form (2)

No. 985

Dated 11.9.95

The Myanmar Investment Commission

PERMIT

Permit No. 015/90 *Date* 11^th^ September 1995

The Myanmar Investment Commission issues this Permit under Section 10 of the Union of Myanmar Foreign Investment Law -

(a) Name of Promoter MANAGING DIRECTOR, MYANMA GENERAL AND MAINTENANCE INDUSTRIES

(b) Citizenship MYANMAR

(c) Address 192, KABA AYE PAGODA ROAD BAHAN TOWNSHIP, YANGON

(d) Name and address of principal organization MYANMA GENERAL AND MAINTENANCE INDUSTRIES, 192,KABA AYE PAGODA ROAD,BAHAN TOWNSHIP,YANGON.

(e) Place of incorporation YANGON

(f) Type of business in which investment is to be made PRODUCTION AND MARKETING OF STEEL PRODUCTS, ALUZINC ROOFING SHEETS, GALVANIZED STEEL SHEETS AND ROOFING SHEETS, ENAMEL WARES AND STEEL FABRICATION

(g) Place (s) at which investment is permitted YANGON

(h) Amount of foreign capital US $ 105883/-

(i) Period for bringing in foreign capital WITHIN (90) DAYS OF ISSUE OF CERTIFICATE OF INCORPORATION OF THE COMPANY

(j) Total amount of capital (Kyat) 1,600,000/- (KYAT ONE MILLION AND SIX HUNDRED THOUSAND ONLY)

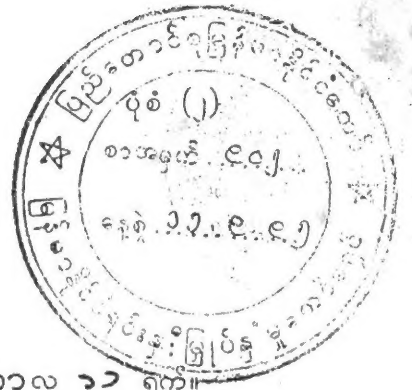
(k) Permitted duration of investment (10) YEARS INCLUSIVE OF AN EXTENSION PERIOD OF (5) YEARS WITH EFFECT FROM 22-3-95+5 YEARS (W.E.F 22.3.2000)

(l) Name of the economic organization to be formed in Myanmar MYANMAR - ACE METAL INDUSTRIES COMPANY LIMITED

Amended as per resolution made by MIC at its meeting 16/99 held on 10.9.99

(U THAUNG)
CHAIRMAN

Chairman
The Myanmar Investment Commission



မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

ခွင့်ပြုမိန့်

ခွင့်ပြုမိန့်အမှတ် ၀၁၅/၉၀ ၁၉၉၅ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလ ၁၂ ရက်။

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေပုဒ်မ ၁၀ အရ ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်က ထုတ်ပေးလိုက်သည် -

(က) ကမကထပြုသူ၏အမည် ဦးဆောင်သွန်ကြဲဒရေးမှူး၊ မြန်မာ့အထွေထွေနှင့်ပြုပြင် ထိန်းသိမ်းရေး စက်မှုလုပ်ငန်း

(ခ) မည်သည့်နိုင်ငံသား မြန်မာ

(ဂ) နေရပ်လိပ်စာ ၁၉၂၊ ကမ္ဘာအေးဘုရားလမ်း ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့

(ဃ) ပင်မအဖွဲ့အစည်းအမည်နှင့်လိပ်စာ မြန်မာ့အထွေထွေနှင့်ပြုပြင်ထိန်းသိမ်းရေး စက်မှုလုပ်ငန်း၊ ၁၉၂၊ ကမ္ဘာအေးဘုရားလမ်း၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့

(င) ဖွဲ့စည်းရာအရပ် ရန်ကုန်မြို့

(စ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့်လုပ်ငန်းအမျိုးအစား သံမဏိပစ္စည်းများ၊ အလူမီနီယံအမိုးပြားများ၊ သွပ်ရည်သုတ်သံမဏိပြားများ၊ သွပ်ရည်သုတ်အမိုးပြားများ၊ ကြွေရည်သုတ်ပစ္စည်းများနှင့်သံမဏိပုံဖော်ပစ္စည်းများထုတ်လုပ်ဖြန့်ဖြူးရောင်းချခြင်းလုပ်ငန်း

(ဆ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်ခွင့်ပြုသည့်အရပ်ဒေသ(များ) ရန်ကုန်မြို့

(ဇ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁၀၅၀၀၃/-

(ဈ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်းယူဆောင်လာရမည့်ကာလ ကုမ္ပဏီတည်ထောင်ရန် ခွင့်ပြုမိန့်ရရှိပြီး ရက်ပေါင်း (၉၀) အတွင်း

(ည) စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်း ပမာဏ(ကျပ်) ၁၆၀၀၀၀၀/- (ကျပ်တစ်သန်းနှင့် ခြောက်သိန်းတိတိ)

(ဋ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံခွင့်ပြုသည့်သက်တမ်း (၁၀) နှစ်၊ ၂၂-၃-၉၅ နေ့မှစ၍ တိုးမြှင့်သက်တမ်း (၅) နှစ်အပါအဝင်+(၅) နှစ် (၂၂-၃-၂၀၀၀ ရက်နေ့မှစ၍)

(ဌ) မြန်မာနိုင်ငံတွင် ဖွဲ့စည်းမည့် စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းအမည် မြန်မာအေစီအီးသတ္တုပစ္စည်းလုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက်

၀-၉-၉၉ နေ့တွင်ပြုလုပ်သည့် ကော်မရှင်၏ ၁၆/၉၉ ကြိမ်မြောက်အစည်းအဝေး(ည) ဆုံးဖြတ်ချက်အရပြင်ဆင်ပြီး။

(ဦးသောင်း)
ဥက္ကဋ္ဌ

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

Confidential

GOVERNMENT OF THE UNION OF MYANMAR

MYANMAR INVESTMENT COMMISSION

653 / 691, Merchant Street, Yangon.

Our ref : Ya Ka-1/027/99(၁၁၀၁ ၇)
Dated : 31st January 2000.

Tel : 272009, 272855
Fax : 095-01-282101

Subject : **Decision of the Myanmar Investment Commission to renew the tenure of Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. for another 5(Five) years.**

Reference: Myanma General and Maintenance Industries letter No. 350/1508/Sa-40 dated 16-11-99.

1. The Myanmar Investment Commission, at its meeting 16/99 held on 10-9-99 had resolved to approve the renewal of the tenure of Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. for another 5(Five) years as per Addendum to the Joint Venture Agreement signed between Myanma General Maintenance Industries and Ace Pressureweld International (Pte) Ltd. of Singapore.

2. Hence, the renewal of the tenure is hereby extendible for another 5(Five) years commencing (22-3-2000) accordingly on the Permit No. 015/90 dated 11-9-95.

3. Myanma General and Maintenance Industries shall have to sign the Addendum to the Joint Venture Agreement and Lease Agreement with Ace Pressureweld International (Pte) Ltd. After signing such Agreements, 5(Five) copies each of those shall have to be forwarded to the Commission.

4. Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. shall endeavour to meet the targets for production and export in the proposal as the minimum target.

5. The Commission approves periodical appointments of foreign experts and technicians from abroad as per Proposal. Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. shall have to consult with Directorate of Labour, Ministry of Labour for appointment of such foreign experts and Technicians.

6. Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. brings in foreign capital defined under Section 2(h) of the Law, other than foreign currency, the Inspection Certificate endorsed and issued by an internationally recognized Inspection Firm with regard to quantity, quality and price of imported materials shall have to be attached.

7. Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. shall report to the Commission for any alternation in the physical and financial plan of the project. Cost over-run, over and above the investment amount pledged in both local and foreign currency shall have to be reported as early as possible.

8. Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. shall be responsible for the preservation of the environment at and around the area of the project site. Hence, it shall observe the directive issued by the Commission vide letter No. Ya Ka-1/139/94 (0440) dated 30-6-94 [Annexure(2)] to undertake all proper treatment systems and other necessary environmental control systems.

Confidential

9. Payment of principal and interest of the loan (if any) as well as payment for import of raw materials and spare parts etc. shall only be made out of the official foreign exchange earnings of Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd.

10. It is hereby notified that Myanmar - ACE Metal Industries Co., Ltd. shall have to abide by all terms and conditions stated in the Commission's Letter No. Na Ya -2/120/90(18) dated 18-1-90 and Ya Ka-1/027/95 (905) dated 11-9-95..

U Thaung

(U Thaung)
Chairman

Managing Director
Myanma General and Maintenance Industries

cc:
1. Office of the Chairman of State Peace and Development Council
2. Office of the State Peace and Development Council
3. Office of the Government of the Union of Myanmar
4. Office of the Strategic Studies, Ministry of Defence
5. Ministry of National Planning and Economic Development
6. Ministry of Finance and Revenue
7. Ministry of Commerce
8. Ministry of Industry (1)
9. Ministry of Foreign Affairs
10. Ministry of Home Affairs
11. Ministry of Immigration and Population
12. Ministry of Labour
13. Ministry of Electric Power
14. Chairman, Committee for Assisting the Myanmar Investment Commission (Governor, Central Bank of Myanmar)
15. Chairman, Foreign Capital Evaluation Sub-Committee (Director General, Central Equipment Statistics and Inspection Department)
16. Director General, Directorate of Investment and Company Administration
17. Director General, Customs Department
18. Director General, Internal Revenue Department
19. Managing Director, Myanma Foreign Trade Bank
20. Managing Director, Myanma Investment and Commercial Bank
21. Managing Director, Myanma Insurance
22. Managing Director, Myanma Electric Power Enterprise
23. Director General, Directorate of Trade
24. Director General, Immigration and National Registration Department
25. Director General, Directorate of Labour
26. Chairman, Union of Myanmar Federation Chamber of Commerce and Industry (UMFCCI)